

# IMAGES IN CABESTANY

DU 01 AU 04 MARS 2012 !!!

32 ÈMES  
RENCONTRES DE  
COURTS-MÉTRAGES



## CENTRE CULTUREL DE CABESTANY

PASS COMPLET 6€ / SEANCE 4€

Séance d'ouverture : ..... Jeudi 21h

Films en compétition : ..... Vendredi 21h / Samedi 14h et 21h

Forum réalisateurs : ..... Dimanche 10h

Palmarès et diffusion des primés : ..... Dimanche 15h

Contacts : 04 68 66 36 07 - [www.courts-metrages.org](http://www.courts-metrages.org)



## 2 INFORMATIONS PRATIQUES

Cette année, nous avons reçu 124 courts métrages, provenant de France évidemment, mais également d'Allemagne, de Belgique, d'Égypte, d'Espagne, des États-Unis, d'Iran, du Maroc, de Pologne et de Suisse. Après avoir visionné plus de 29 heures de courts métrages sur quatre semaines, le comité de présélection a décidé de retenir 36 courts métrages. Les 32èmes Rencontres « Images In Cabestany » se dérouleront du jeudi 1er mars au dimanche 4 mars 2012

### Tarifs

Pass Complet : 6 €

Séances : 4 €

Tarif Pass Culture et étudiants d'IDEM : 2 € le Pass Complet

Tarif carte Catacult : 1 pass acheté, 1 Pass offert

### Coordonnées

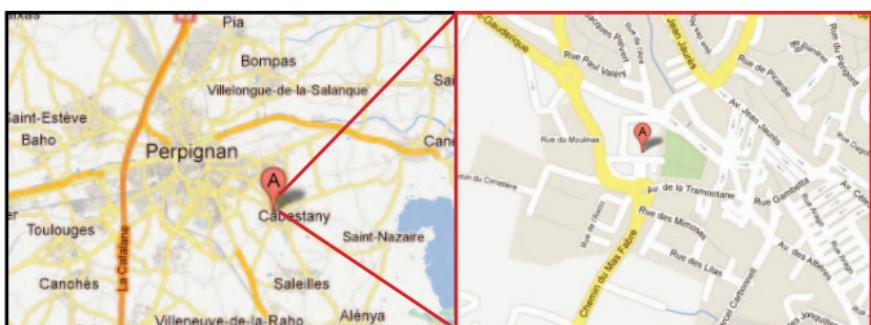
[imagesincabestany@yahoo.fr](mailto:imagesincabestany@yahoo.fr)

Contact avant les rencontres : 06 62 35 99 02

Pendant les rencontres : 04 68 66 36 07

[www.courts-metrages.org](http://www.courts-metrages.org)

### Pour venir au Centre Culturel de Cabestany



Tous les réalisateurs ont commencé «leur carrière» par la réalisation de courts-métrages. C'est dire si ce format de réalisation est important pour retenir l'attention et s'attirer la confiance d'un producteur de longs métrages. C'est en 1981, qu'André ABET eut l'idée de créer à Cabestany des Rencontres de Court Métrage pour permettre à des jeunes ou moins jeunes réalisateurs de s'exprimer librement, souvent avec peu de moyens, mais avec beaucoup de talent. D'années en années, ce festival de court métrage a su rassembler de plus en plus de réalisateurs venus de France et de l'étranger (Allemagne, Algérie, Angleterre, Belgique, Canada, Chine, Espagne, Etats Unis, Japon, Pakistan, Pologne, Russie, Suisse...). Il a fidélisé un public de plus de 1500 personnes, enthousiastes et heureux de découvrir sur l'écran du Centre Jean Ferrat de Cabestany la qualité des fictions, documentaires, reportages, animations, œuvres expérimentales, arts vidéos et vidéos clip proposés.

Cette fête du court métrage a également permis de découvrir de nouveaux talents qui gagnent la confiance de producteurs pour présenter sur les écrans de France leur premier long métrage. Ainsi le film *8th Wonderland* sorti nationalement le 12 mai 2010, a été réalisé par Nicolas Alberny et Jean Mach qui se sont rencontrés lors de notre manifestation en 2006. Depuis quelques années, une nouvelle équipe constituée d'une quarantaine d'organisateurs, âgés de 22 à 78 ans, a décidé d'assurer la continuité de cette manifestation en collaboration avec la mairie de Cabestany. Nous espérons célébrer avec vous, du 01 au 04 mars 2012, la 32ème édition des Rencontres de courts-métrages de Cabestany.

**Florent Pallares,**

Pour l'équipe Images In Cabestany ...

AGIR, C'EST  
SE SERVIR  
DES OBSTACLES  
POUR AVANCER



BANQUE & ASSURANCE  
[www.banquepopulaire.fr](http://www.banquepopulaire.fr)

LA BANQUE  
QUI DONNE ENVIE D'AGIR



# FILMS EN COMPÉTITION 5

Réalisateur	OEUVRE	Durée	Genre	Cat.	Provenance
<b>Vendredi 21h</b>					
Slony SOW	<i>GRENOUILLE D'HIVER</i>	18	F	RSP	75
Etienne BADIA	<i>GÉOMÉTRIE</i>	3	Anim	A	66
Andrzej KROL	<i>BIRTHDAY</i>	16	F	RSP	Allemagne
Jean-Pierre HUE	<i>LE TROU</i>	23	Doc	A	80
Yannick PECHERAND-MOLLIEX	<i>CAHUETES CHOCO</i>	5	F	A	75
<b>Entracte</b>					
Lauren WOLKSTEIN					
Christopher RADCLIFF		15	F	JC	États-Unis
<i>DEUX INCONNUS</i>					
Yohann GLOAGUEN					
<i>EN PLUS ON N'ÉTAIT PAS INVITÉS</i>					
10	F	RSP		75	
Fabien CAMALY	<i>CRISE D'IDENTITÉ</i>	14	F	JC	12
Bertrand BOEK					
<i>AUX CONFINS DE LA MATIÈRE</i>					
7	Doc	A		34	
Rémy ARCHÉ	<i>PERSÉCUTION</i>	12	F	A	34

A : Amateur / Anim : Animation / Doc : Documentaire / Exp : Expérimental / F : Fiction  
 JC : Jeune création / Rep : Reportage / RSP : Regard semi-professionnel

## 6 FILMS EN COMPÉTITION

Réalisateur	OEUVRE	Durée	Genre	Cat.	Provenance
<b>Samedi 14h</b>					
Hubert CHARUEL	<i>DIAGONALE DU VIDE</i>	24	F	JC	75
Arkadiusz JAKUBOWSKI	<i>SNIPER</i>	4	F	RSP	Pologne
Bernard SEILLE	<i>ANNA</i>	17	Rep	A	31
Charles RITTER	<i>CONTRÔLE SÉCU</i>	9	F	A	94
Oscar MALET	<i>PUZZLE IN THE CITY</i>	6	Anim	A	66
Kevin HAEFELIN	<i>TIRAGES EN SÉRIE</i>	13	F	JC	Suisse
Sébastien LEFEBVRE	<i>AQUARELLE</i>	1	Rep	A	66
Guillaume LEVIL	<i>LES PETITS BRAS DE LA PETITE FILLE</i>	10	F	A	6
<b>Entracte</b>					
Cyril LORIN	<i>RÉSISTANCE</i>	23	F	RSP	33
Matthieu FELDER	<i>M. PLUMP</i>	15	F	A	66
David LUCCHINI, Fabien CARRABIN	<i>TER TER</i>	15	F	JC	13
Sebastien TRAFI	<i>PARANOÏA</i>	2	Anim	JC	66
Davood MORADIAN	<i>WAR STORY</i>	19	F	RSP	Iran
Olivier BANCAL	<i>LETTRE AIMÉE</i>	7	F	RSP	75
Katarzyna GONDEK	<i>MATTERS NOT</i>	5	Clip	JC	Pologne
Cédric PRÉVOST	<i>CATHARSIS</i>	18	F	RSP	75

A : Amateur / Anim : Animation / Doc : Documentaire / Exp : Expérimental / F : Fiction  
 JC : Jeune création / Rep : Reportage / RSP : Regard semi-professionnel

# FILMS EN COMPÉTITION 7

Réalisateur *OEUVRE*

Durée Genre Cat. Provenance

## Samedi 21h

Claude SAUSSEREAU <i>DEMAIN CE SERA BIEN</i>	21	F	RSP	72
Romain BLONDELLE <i>DE RIZ OU D'ARMÉNIE</i>	8	Anim	JC	59
Raphael MEDARD <i>LE SUCRE</i>	18	F	RSP	51
Greg RUGGERI <i>LE BLANC C'EST LE MEILLEUR</i>	5	F	A	91
Yohann GLOAGUEN <i>RENDEZ-VOUS</i>	9	F	RSP	75
<b>Entracte</b>				
Valérie THEODORE <i>JE VOUS PRIE DE SORTIR</i>	18	F	RSP	75
Cyrille DREVON <i>CTIN !</i>	14	Exp	RSP	75
Mohamed ADEEB <i>5 POUNDS</i>	12	F	JC	Égypte
Joël SENTENAC <i>QUAND PASSENT LES PALOMBES</i>	10	Rep	A	64
Wilfried MEANCE <i>LE PROBLÈME C'EST QUE</i>	9	F	JC	93

A : Amateur / Anim : Animation / Doc : Documentaire / Exp : Expérimental / F : Fiction

JC : Jeune création / Rep : Reportage / RSP : Regard semi-professionnel

## 8 PROGRAMME

### **Jeudi 01 mars 2012**

**14h** : diffusion des lauréats de l'année précédente aux lycées audiovisuels de notre département, dans le cadre de notre action « Éducation à l'Image »

**21h** : Soirée d'ouverture avec diffusion d'une œuvre du président du Jury, Jean-Pierre Mocky

**24h** : vin d'honneur offert par la ville de Cabestany

### **Vendredi 02 mars 2012**

**18h30** : Vernissage de l'exposition photographique et musicale « Le Chœur des Catalans » d'Alexis Bret, Grégory Herpe et Sylvain Philipon et Vin d'honneur offert par l'association Image In

**21h** : Projections des courts métrages sélectionnés

**24h** : Rencontres avec le public autour d'un vin d'honneur offert par l'association Image In



## Samedi 03 mars 2012

**14h** : Projections des courts métrages sélectionnés

**18h30** : Rencontres avec le public autour d'un vin d'honneur offert par l'association Image In

**21h** : Projections des courts métrages sélectionnés

**24h** : Soirée musicale animée par Dominique et Pascale Berry et rencontres autour d'un vin d'honneur offert par l'association Image In

## Dimanche 04 mars 2012

**10h** : Forum réalisateur.

**12h30** : Rencontres avec le public autour d'un vin d'honneur offert par l'association Image In

**15h** : Remise des prix et diffusions des lauréats

**18h30** : Vin d'honneur de clôture des 32èmes Rencontres « Images In Cabestany » offert par la ville de Cabestany.

**Rencontres animées par Erick Cala et Françoise Maitrot**

Possibilité de prendre les repas avec les organisateurs, le jury et les réalisateurs. Inscription à l'accueil.





**EUROCHANNEL®**

# Le meilleur de l'Europe

Films, Séries et émissions musicales  
de toute l'Europe en VOST!

Disponible en France sur SFR  
Chaîne 89

**Bouquets: Sélection et Grand Spectacle**  
Visitez [www.eurochannel.fr](http://www.eurochannel.fr)



Avec ses films, ses séries et ses émissions musicales, Eurochannel réunit tout ce qui fait le succès du continent européen à travers le monde : sa diversité, la richesse de son patrimoine et le dynamisme de sa création culturelle et artistique.

En version originale sous-titrée, Eurochannel permet de vivre l'Europe au quotidien, l'Europe large aimée de tous. L'Europe du cinéma, des capitales culturelles, de la diversité et de la création. Du cinéma d'animation des Pays Baltes à la nouvelle vague du cinéma roumain, l'Europe ne finit pas de surprendre sur Eurochannel, accessible sur la chaîne 89 de l'offre neufbox TV de SFR.

**Jean Pierre Mocky :**

Réalisateur, acteur, scénariste, monteur et producteur.

**Renée-Lise Gomez :**

Cinémathèque Euro-régionale Institut Jean Vigo

**Brigitte Soumah :** Monteuse France 3 sud

**Alexis Bret :** Ingénieur son et photographe.

**Patrick Claeys :** Réalisateur, illustrateur, storyboarder.

**Antoine Delelis :** Réalisateur

**Gregory Herpe :** Photographe et acteur.

**Les prix**

Plus de 4 000 euros de prix offerts par nos partenaires.

Trophées réalisés par A.P.ART et Gérard Machu





### **Inter-Hôtel Perpignan Sud Saleilles**

3 rue de la Cerdagne

66280 Saleilles

Tel 04 68 82 63 50 Fax 04 68 21 58 36

Email : [hotel.plages.sud@orange.fr](mailto:hotel.plages.sud@orange.fr)

Sur la route des plages (Argelès, Collioure, ...),  
à 10 mn du centre de Perpignan, notre hôtel vous accueille  
**24h/24h et 7jrs / 7jrs (veilleur de nuit)**  
Avec un accès parking gratuit privé et clôturé.

#### **Chambres :**

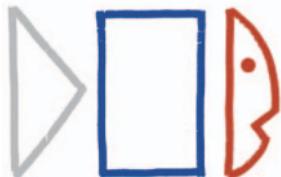
Nos 75 chambres sont toutes équipées d'écrans plats, wifi gratuit, de climatisation réversible individuelle, salle de bain (douche et toilettes) à prix attractifs

#### **Studios :**

Nos 24 studios peuvent accueillir de 3 à 5 personnes et sont équipés de lits superposés, lits doubles, écrans plats, wifi gratuit, salle de bain avec douche à l'italienne, toilettes et d'un coin kitchenette

Tarif chambre : de 49 € à 69 €

Tarif studio : 89 € selon période



virtual film studio  
**FILM SPRING OPEN**

### Un partenariat International : Film Spring Open

Le Festival Film Spring Open a été créé en 2005 par Slawomir Idziak, le directeur de la photographie mondialement connu pour son travail sur plus de soixante œuvres dont *La trilogie Bleu*, *Décalogue*, *Bienvenue à Gattaca*, *le Roi Arthur*, *La Chute du Faucon Noir* et *Harry Potter 5*. Depuis cette année, une collaboration est née entre nos Rencontres et Film Spring Open. Lors de la prochaine édition de ce festival, qui se tiendra à Cracovie en avril/mai 2012, nous projetterons, lors d'une soirée spéciale consacrée à notre manifestation, les réalisations de quelques uns de nos lauréats devant un public composé de centaines de cinéastes internationaux, en présence de Slawomir Idziak et de grands noms du cinéma.

Plus d'informations sur cet événement :  
<http://www.filmspringopen.eu>

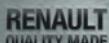
**AIRFRANCE**

# DÉCOUVREZ UNE SÉLECTION DE HAUT NIVEAU AUX PORTES OUVERTES RENAULT DU 15 AU 19 MARS



## JOURNÉES PORTES OUVERTES

Ouverture exceptionnelle dimanche 18 selon autorisation.



RENAULT QUALITY MADE : la qualité par Renault.

[www.renault.fr](http://www.renault.fr)

## RENAULT PERPIGNAN AVENIR AUTOMOBILE

1935, avenue d'Espagne - Tél. 04 68 56 24 24  
[www.renaultperpignan.fr](http://www.renaultperpignan.fr)



# l'udem

L'Institut de Développement et Enseignement Média

[www.lidem.eu](http://www.lidem.eu)

- International Bachelor
- International Master
- Titres certifiés



Montage  
Trucages FX  
Prise de vues  
Scénario  
Storyboard  
Vidéo clip  
Reportage  
Car régie  
Cinéma  
Son  
...

Tel: 04 68 92 53 84 - 31/33 rue Chateaubriand 66270 Le Soler

## PARTENAIRES DU FESTIVAL

